

# كيف يمكنكم حماية أنفسكم وحماية الآخرين من دخان حرائق الغابات



المركز الوطني لعلم الأوبئة والصحة العامة  
معهد أبحاث الصحة العامة  
كلية الصحة والطب  
جامعة الأسترالية الوطنية



Australian  
National  
University



## ما يمكنكم فعله لحماية أنفسكم وحماية الآخرين من دخان حرائق الغابات

### راقبوا الأوضاع المحلية

مستويات الدخان المنبعث من حرائق الغابات تتفاوت من ساعة لأخرى ومن يوم لآخر، ويمكن أن تتغير بسرعة. **مراقبة الأوضاع المحلية لديكم يجعلكم قادرين على تقليل التعرض للدخان إلى الحد الأدنى.**

تابعوا الأخبار والنصائح المتعلقة بحرائق الغابات. (على سبيل المثال تطبيق NSW المعروف باسم [Fires Near Me](#) أي "حرائق على مسافة مني"، وكذلك الإذاعات وقنوات التلفزة المحلية).

احرموا على تحديث خطركم للنجاة من حرائق الغابات خصوصاً إذا كنتم تسكنون منطقة معرضة لاندلاع حريق غابات فيها. ([احرصوا مواقعم من هذه الناحية هنا](#)). ستساعدكم خطركم في حماية أرواح أفراد عائلتكم، كما ستساعدكم في إعداد بيتكم للنجاة من خطر حريق.

تابعوا التحذيرات المتعلقة بمستويات الدخان في [منطقكم](#).

ثقوا بحواسكم. عندما تشمون الدخان أو تشاهدونه فإن مستويات التعرض له ستكون خطيرة على الأرجح. إذا شعرتم بأعراض (كتهيج العينين، وسائل الأنف، والتهاب الحنجرة، والسعال) عليكم بالقليل من النشاطات، والبقاء داخل المبني. عندما تكون السماء صافية ويكون الجو نقىًّا، فهذا هو الوقت المناسب للخروج من البيت والاستمتاع بنشاطاتكم اليومية.

تابعوا مؤشر نقاء الجو ومستويات الدخان [PM2.5](#) بالقرب من أماكن تواجدكم. ثمة طرق مختلفة لмерاقبة درجة نقاء الجو. مقياس [PM2.5](#) (موضوع الذرات) هو الأداة المعيارية الموثوقة لقياس الدخان المنبعث من حرائق الغابات، ويشكل الأساس لمؤشر نقاء الجو. لمزيد من المعلومات انظروا مستويات [مؤشر نقاء الجو](#).

[PM2.5](#) هذه الذرات الصغيرة جداً التي لا ترى بالعين المجردة يمكن استنشاقها عميقاً داخل الجهاز التنفسي وقد يكون لها آثار صحية.

[PM10](#) هذا المزيج المكون من ذرات صغيرة جداً وأخرى أكبر حجماً قد يكون مرئياً بالعين المجردة على شكل دخان أو ضباب وقد يسيء تهيجاً في العينين، والأنف، والحنجرة. مستوى نقاء الجو قابل للتغير بسرعة نتيجة التغير في الأحوال الجوية. معرفة القراءات الآتية حول درجة نقاء الجو (والتي يجري تحديثها كل ساعة) والنشرات الجوية على مدار 24 ساعة إذا توفرت من شأنها أن تساعدكم في التخطيط لنشاطاتكم اليومية بطريقة تقلل من تعرضكم للدخان إلى الحد الأدنى. يمكنكم فحص مستويات الدخان ([PM2.5](#)) في أماكن تواجدكم هنا: (عبر [AirRater](#)). ([ACT](#), [NSW](#), [VIC](#), [SA](#), [QLD](#), [WA](#), [NT](#), [TAS](#)).





## ما هو الدخان المنبعث من حرائق الغابات وما هي أضراره؟

ينجم **الدخان المنبعث من حرائق الغابات** عن احتراق الغابات والأشجار والأعشاب. يحتوي هذا الدخان على العديد من المواد المختلفة ومنها الرماد والذرات التي نستطيع رؤيتها، وكذلك ذرات أصغر بكثير وغازات أيضاً. لا يمكن رؤية الذرات الصغيرة جداً الموجودة في الدخان (التي تُفاس بـ [PM 2.5](#))، لكن قد تكون لها آثار صحية لأنها تُستنشق عميقاً داخل رئتينا.

**ما هي الآثار الصحية؟** معظم الذين يتعرضون للدخان (بعيداً عن مقدمة الحريق) سيكونون على ما يرام وسيتعافون سريعاً من أية أعراض. سيلاحظ البعض تهيجاً في العينين، وسيلازأ في الأنف، أو التهاباً في الحنجرة. كما سيلاحظ البعض تغيراً في عملية التنفس مصحوباً بالسعال. التعرض للدخان لفترات طويلة (عدة أسابيع أو عدة أشهر) قد يزيد من إمكانية الإصابة بأمراض في الرئتين. كما أن التعرض لدخان حرائق الغابات قد يُسبب القلق والحزن.

### من هم الأكثر عرضة للخطر؟

بعض الفئات أكثر حساسية للدخان وعليهم أن يتلوخوا الحذر بصورة خاصة للحد من التعرض له قدر المستطاع.

**الأشخاص الذين يعانون من أمراض الجهاز التنفسi** كالربو، والتهاب القصبة الهوائية، والانتفاخ الرئوي إذا ما تعرضوا للدخان قد يصابون بانتكاسات، وقد يعانون صعوبة أكثر في التنفس.

**أما الأشخاص الذين يعانون من أمراض القلب**، فالتجربة للدخان قد يجعلهم أكثر عرضة للذبحة الصدرية واضطراب نبضات القلب (خفقان القلب).

**بخصوص مرضي السكري** فإن التعرض للدخان قد يؤدي إلى ارتفاع مستويات السكر في الدم قليلاً.

**بالنسبة للأطفال** (خصوصاً دون سن الخامسة) فإن التعرض للدخان على الأغلب لن يترك لديهم آثاراً صحية على المدى البعيد. غير أن التعرض للدخان بكميات كبيرة لمدة طويلة ولمواسم عديدة قد يؤثر في نمو الرئتين لدى فئة قليلة من الأطفال.

فيما يخص **النساء الحوامل** فإن الغالبية لن تواجه أية مشاكل نتيجة الدخان. ومع ذلك فإن التعرض للدخان لعدة أسابيع أثناء فترة الحمل قد يؤدي إلى نقص طفيف في وزن الجنين لدى فئة صغيرة من الحوامل.

**أما كبار السن** (خصوصاً فوق 65 سنة)، فإن تعرضهم للدخان قد يفاقم مشكلاتهم الصحية التي يعانون منها أساساً كأمراض الرئتين والقلب.



## كيف تحمون أنفسكم وتحمون الآخرين من دخان حرائق الغابات

مستويات الدخان المنبعث من حرائق الغابات تتفاوت من ساعة لأخرى ومن يوم لآخر، ويمكن أن تتغير بسرعة. ابذلوا قصارى جهودكم للحد من التعرض للدخان قدر المستطاع عند تخطيط نشاطاتكم اليومية. يمكنكم فحص مدى نقاء الأجواء ومستويات الدخان (PM2.5) بالقرب منكم هنا عبر: ([ACT](#), [NSW](#), [VIC](#), [SA](#), [QLD](#), [WA](#), [NT](#), [TAS](#)). ([AirRater](#))

عندما تكون مستويات الدخان (PM2.5) غير صحية، أو غير صحية للغاية، أو خطيرة، من الأفضل لكم أن تفعلا ما يلي:

1. **ابقوا داخل المباني:** أ- حافظوا على خلو منازلكم من الدخان قدر المستطاع عبر إبقاء النوافذ والأبواب مغلقة عندما يكون مستوى نقاء الهواء خطيراً. في حال كانت البيوت قديمة أو تعاني من مشاكل في العزل ومن وجود فتحات قد يتسرّب منها الهواء، فإن إغلاق الفتحات الموجودة حول الأبواب والنوافذ بالشريط اللاصق أو بمنشفة من شأنه أن يساعد في عدم تسرب الدخان إلى المنازل.  
ب- تجنبو أي مصادر للدخان داخل المنازل سواء التدخين أو الشموع أو عيدان البخور. احرصوا على تهوية منازلكم مرة واحدة على الأقل يومياً عندما يكون الهواء في الخارج أكثر نقائعاً.  
ج- استخدمو جهازاً لتتنقية الجو إذا كان ذلك ممكناً على أن يكون مزوداً بمصفاة هواء (فلتر) عالي الجودة لتخفيض مستويات الدخان داخل البيوت. استخدام مكيفات الهواء (ليس المبردات أو المرطبات التي تطلق البخار) على نظام "إعادة التوزيع" أو "إعادة التدوير" من شأنه أن يساعد كذلك.
2. **الأدوية:** احرصوا على تحديث خطةكم لإدارة أمراض الربو، والانسداد الرئوي المزمن، وأمراض القلب والسكري بالتنسيق مع طبيبكم العام أو الطبيب المعالج. وإذا لم تكن لديكم خطة عمل، راجعوا طبيبكم العام. احرصوا على وجود الأدوية المناسبة والمنشقات (البخاخات) في البيوت بما يكفي لبضعة أيام.
3. **قللوا من النشاطات الجسدية خارج المباني:** أثناء الفترات التي يكون فيها مستوى تلوث الجو غير صحى للغاية أو خطيراً، يستحسن عدم ممارسة التمارين الرياضية في الخارج. قد يكون من المعقول ممارسة التدريبات الرياضية داخل المباني إذا ما توفرت صالات رياضية أو برك سباحة يكون الجو فيها نقىًّا جداً. سيكون من الأفضل زيارة المكتبات أو دور السينما أو مراكز التسوق المزودة بأنظمة تكييف لأن الهواء يكون فيها أكثر نقائعاً.
4. **الكمامات:** الكمامات من نوع P2 أو N95 التي تتكيف جيداً حول الفم والألف من شأنها ان تقلل التعرض للدخان (PM2.5). الكمامات لا تصلح للأطفال وقد لا يرتاح لوجودها الأشخاص الذين يعانون صعوبات في التنفس. قد تكون الكمامات ملائمة لأولئك الذين لا يمكنهم تجنب التواجد خارج المباني عندما تكون مستويات نقأة الجو غير صحية، أو غير صحية للغاية، أو خطيرة. الكمامات التي يستخدمها الجراحون، أو الكمامات المصنوعة يدوياً من قطع القماش، أو المناديل توفر مستوى قليل من الحماية.
5. **ثقوا بحواسكم:** عندما تشمون الدخان أو تشاهدونه فإن مستويات التعرض له ستكون خطيرة على الأرجح. إذا شعرتم بأعراض (كتهيج العينين، وسيلان الأنف، والتهاب الحنجرة، والسعال) عليكم بالتقليل من النشاطات، والبقاء داخل المباني، وتتناول أقراص المص للتلين أنسجة لحلق، واستخدام قطرة عين ذي أساس مائي إذا كان ذلك يريحكم. إذا شعرتم بضيق في التنفس أو صفير أثناء التنفس، أو انقباض في الصدر، عليكم بطلب مساعدة طبية عاجلة أو الاتصال بـ 000. عندما تكون السماء صافية ويكون الجو نقىًّا، فهذا هو الوقت المناسب للخروج من البيت والاستمتاع بنشاطاتكم اليومية.





**6. حافظوا على أنفسكم:** ابقوا بعيدين عن التيران، أو الدخان، أو الحرارة قدر المستطاع. ضعوا في اعتباركم أن تعلموا من البيت إذا كانت درجة نقاء الجو غير صحية للغاية أو خطيرة. يمكن أن تظل المدارس مغلقة أو أن تقلل من أوقات اللعب في الخارج في الأيام التي يكون فيها الدخان شديداً. حافظوا على رطوبة أجسامكم عبر تناول الكثير من الخضروات والفواكه. وأهم من ذلك كله أقلموا عن التدخين لأنه يجعلكم أكثر حساسية للتلوث الجو. المكملات الغذائية المضادة للأكسدة قد تساعد في تقليل آثار التعرض لدخان الحرائق على رئيكم، ولكن لا تستخدموها كبديل عن الحمية الغذائية الصحية والمتوارنة.

**7. اعتنوا بصحتكم النفسية:** غالباً ما يتعرض الأشخاص الذين يتأثرون بحرائق الغابات إلى حالة من الحزن مما قد يؤثر في أفكارهم، ومشاعرهم، وسلوكهم، وعلاقاتهم. هذا الحزن قد يكون شديداً، ومربكأً، وغامراً وقد يكون الشعور به فورياً و/أو بعد أسبوع أو أشهر. فهم ردود الفعل الطبيعية هذه قد يساعدكم في [تحضير أنفسكم](#) ومن حولكم أثناء الأزمة وبعد انقضائها. وقد يكون من المفيد كذلك أن تتحدثوا إلى أصدقائكم، وأفراد عائلتكم، أو آخرين من أوساطكم الاجتماعية، أو الاتصال بأحد خطوط المساعدة مثل ([Beyond Blue](#) و [Lifeline](#)). إذا ساورتكم مخاوف تتعلق بصحتكم ورفاهكم، يمكنكم مراجعة طبيبكم العام.

**8. تابعوا الأخبار والنصائح المتعلقة بحرائق الغابات:** تابعوا الأخبار حول حرائق الغابات في موقعكم (على سبيل المثال تطبيق NSW المعروف باسم [Fires Near Me](#) أي "حرائق على مقربة مني"، وكذلك الإذاعات وقنوات التلفزة المحلية). احرصوا على تحديث خططكم للنجاة من حرائق الغابات خصوصاً إذا كنتم تسكنون منطقة معرضة لاندلاع حريق غابات فيها. (احرصوا موقعكم من هذه الناحية هنا): ([ACT](#), [NSW](#), [VIC](#), [SA](#), [QLD](#), [WA](#), [NT](#), [TAS](#)). ستساعدكم خططكم في حماية أرواح أفراد عائلتكم، كما ستساعدكم في إعداد بيتكم للنجاة من خطر حريق غابات محتمل.

**9. تابعوا المعلومات المتعلقة بمستوى نقاء الجو وخلوه من الدخان:** مستوى نقاء الجو قابل للتغير بسرعة نتيجة التغير في الأحوال الجوية. تابعوا مؤشر نقاء الجو ومستويات الدخان PM2.5 بالقرب من أماكن تواجدكم (باستخدام تطبيق قياس نقاء الجو [AirRater](#)). القراءات الآتية حول درجة نقاء الجو (والتي يجري تحديثها كل ساعة) والنشرات الجوية على مدار 24 ساعة إذا توفرت من شأنها أن تساعدهم في التخطيط لنشاطاتهم اليومية بطريقة تقلل من تعرضهم للدخان إلى الحد الأدنى. تابعوا [التحذيرات](#) المتعلقة بمستويات الدخان في منطقتهم.

**10. ساعدوا الآخرين:** تذكروا أن من الأهمية بمكانتهم أن تحرصوا على من يتواجدون في محیطكم وتقدموا لهم الدعم أثناء اندلاع حرائق الغابات. إذا كنتم بحالة جيدة وكان الوضع آمناً، تقدمو من يعيشون في محیطكم وخصوصاً كبار السن، وأولئك الذين يعانون من أمراض مزمنة، ومن يعيشون وحدهم.

